



ANHF

AUSTRALIAN NURSING HOME FOUNDATION

澳華療養院基金

Culturally Appropriate Aged Care Since 1980

60 Weldon Street
Burwood NSW 2134

(02) 8741 0218 T

(02) 9747 1637 F

info@anhf.org.au E

www.anhf.org.au

致：各位院友及親屬

日期：2020年5月15日

新冠肺炎通訊#9

COVID-19 Update #9

新冠肺炎的確對所有人的生活帶來很多不便，但感恩的是我們能夠成功地守護院友，一直維持零感染。

可是仍未在高齡護理範疇放寬限制。

隨著社區內的限制漸漸放寬，你也許留意到療養院並非同步立刻放寬限制。原因很明顯：在院舍內一起生活的許多長者都較易受到感染。政府仍然要求我們對任何進入院舍的人士維持嚴格的探訪要求，除了健康及旅遊歷史篩檢外，所有員工及訪客必須在院舍入口作出聲明及出示自2020年5月1日起在過去六個月內已經接種流感疫苗的證據。

強制性接種流感疫苗

請瀏覽這網站查閱接種流感疫苗的要求：

file:///S:/COVID-19%20Preparedness%20Plan/Residential/Influenza%20Vaccination%202020/coronavirus-covid-19-restrictions-on-entry-into-and-visitors-to-aged-care-facilities_1.pdf

聯繫大使為你送暖

澳華療養院基金仍會在各院舍實施嚴格訪客限制，但我們仍希望在減低接觸潛在新冠肺炎帶菌者的風險和幫助院友、親屬保持聯絡及得到支援之間取得平衡，所以我們安排了聯繫大使來幫助你和你的摯愛親友保持聯繫。

我們從基金各長者活動中心「借」來一些同事，協助推行下面的活動：

- 幫助院友和親屬約定一個大家方便的時間，定時打電話或使用視像會議彼此問好；
- 協助預約電話或視像聯繫及/或預約在院舍內指定地點（例如院舍旁或後面的庭院）和親屬見面；
- 陪伴院友前往指定的安全會面地點；
- 協助進入院舍前的篩檢程序；

- 接收訪客帶來的禮物/衣服/符合食品安全指引的食品（有些訪客只打算將物品留下而不進入院舍），然後交給院友；
- 協助院舍生活團隊為院友提供院舍活動及重建能力的活動。

聯繫大使是我們基金各長者活動中心擁有豐富經驗的前線工作人員，他們將接受培訓以執行指定的職責。從下週一 2020 年 5 月 18 日起，他們將從上午 9 時至下午 5 時在每個療養院開始工作。當他們打電話給你時，請和他們打一個招呼！院舍的註冊護士仍會繼續關注院友的臨床護理需要，也會個別致電你們。

新訪客探訪守則

很可能新冠肺炎仍將持續一段時間，在這段期間及將來一段似乎不能肯定的時間內，能夠繼續探訪摯親非常重要。如果您無法訪問它們，則通過撥打電話或視頻電話，發送明信片，照片或圖片或拍攝短片來保持聯繫很重要。我們的愛心大使隨時可以提供幫助。

讓訪客進入院舍固然有其風險，但另一方面也要體貼院友和親友保持聯繫的需要。對院友來說，在兩者間取得平衡甚為重要。請在探訪前先聯絡個別院長，商議一個合適的探訪安排。

在依循「2020 年公共健康（療養院與新冠肺炎）指引」（Public Health – COVID-19 for Residential Aged Care 2020）的同時，高齡護理業界的高峰組織也和其他規模較大的高齡服務機構及消費者代言組織也新近釐定了「訪客探訪守則」。這些行為守則提醒作為高齡護理機構的我們和作為院友親屬的你，能夠在互相尊重、互相合作的精神下保護我們的院友。

請參看隨信附上於 2020 年 5 月 12 日引進的「訪客探訪守則」。在新冠肺炎疫情期間，我們須依循這守則來考慮及安排所有探訪要求，務求所有院友親屬及訪客都有同等機會和親友保持聯繫或探訪他們。

再一次謝謝大家的體諒和忍耐。

祝身心康泰



蔡葉德君

院舍服務總經理

電郵：jennychua@anhf.org.au

請瀏覽我們的網址 www.anhf.org.au 查閱基金在新冠肺炎疫情中的最新資訊
